

桜の季節が終わったら、今度は皆さんの手で花いっぱい！

第12回

ガーデニングセミナー
+ 交通安全セミナー

主催：東金商工会議所 金融業務部会

毎回、多くの皆さまから反響をいただき、当金融部会を代表する事業のガーデニングセミナー。

今回は、東金警察署交通課のご協力をいただき、皆さんの日常と関わりの深い交通安全に関するセミナーをプラスして開催することとなりました。

ガーデニングと交通安全、両方の知識が一気に身につくお得なセミナーです。

ご家族、お友達とぜひご参加ください。

お申込みお待ちしております。

日時 5月29日(月) 14:00～

会場 道の駅みのりの郷東金(東金市田間1300-3)

参加費 500円 (定員40名、先着順)

持ち物 軍手、シャベル ※汚れても支障のない服装でお越しください。

講師 高山 正氏 (有)フローラ高山代表取締役)

お申込 受講者名、連絡先等をお電話にてお知らせください。

※FAXでのお申込はお受けいたしません。

当商工会議所会員の方はお申込の際に会員であることをお知らせください。

(今回ご提供いただいた個人情報は、本セミナー開催に係る連絡等に利用させていただきます。)

東金商工会議所

TEL 0475(52)1101

平成29年度 東金市中小企業資金融資制度のご案内

～利子補給が受けられます～

	貸付金額	融資期間	貸付利率	利子補給	保証人等
運転資金	1中小企業者につき 1,000万円	5年以内 (措置期間 6ヶ月以内)	3年以内 年2.5% 3年超5年以内 年2.7%	年2.0%	連帯保証人又は 担保原則不要。 ただし法人の場合 は代表者が連 帯保証人
設備資金(注1)	1中小企業者につき 2,000万円	10年以内 (措置期間 1年以内)	3年以内 年2.5% 3年超5年以内 年2.7% 5年超7年以内 年2.9% 7年超10年以内 年2.9%	年2.0%	千葉県信用保証 協会の保証が必要

※この利率は平成30年3月31日までに融資が実行されたものに適用されます。

※融資にあたっては、取り扱い金融機関及び千葉県信用保証協会で審査があります。

※上記の貸付利率の他に千葉県信用保証協会への保証料がかかります。

※創業向け制度もありますのでご相談ください。

(注1) 自動車を購入する際、乗用車(3ナンバー・5ナンバー)は不可。

貨物自動車(1ナンバー・4ナンバー)・特殊用途自動車は利用可能

★その他、独立開業資金、創業支援資金の融資も行っておりますのでお問合せください。

【ご利用いただける中小企業者】

① 具体的な事業計画のもと、独立して事業を営む中小企業者
② 市内で1年以上同一事業を継続して営んでいる者
③ 市税の完納者であること
④ 市内に店舗・工場・営業所等があり、かつ、それらに要する事業資金であること
⑤ 信用保証協会対象業種であること

【申込受付機関】

千葉銀行(東金支店)、
千葉興業銀行(東金サンピア支店)
京葉銀行(東金支店)
千葉信用金庫(東金支店)
銚子信用金庫(東金支店)
銚子商工信用組合(東金支店)

問 東金商工会議所
TEL 0475(52)1101

あいさつ

四月から東金商工会議所専務理事に就任しました宇野英雄です。

年配の方々には昭和五〇年ごろまで上宿で下駄や草履、ズック靴を商っていた「香取屋履物店」の記憶がおりかと思ひます。

両親の商いは継ぐことはできませんでしたが、「かごに乗る人、担ぐ人、そのまたわらじを作る人」の心意気は、継いでいきたいと思ひます。ふるさと東金の皆さんのために、縁の下の力持ち？として、セツセ・セツセと下駄や草履を作り続けたいと思ひます。

皆様からの熱い御指導御鞭撻をお願い致します。

第33回 福祉バザー開催

地区社協活動、ボランティア活動推進の財源づくりを目的に福祉バザーを開催します。とうがねの地域福祉のために、ぜひ福祉バザーにご協力ください。

▶日時: 6月18日(日)
9:00～14:00 (12:00～13:00 は昼食休憩)

▶会場: ふれあいセンター (東金市田間三丁目9番地1)

▶お願い: 買物袋はご用意した指定の袋をご利用いただきます。バザーの品物は地域のみなさまのご寄付です、安価での提供が目的ではありません。物品提供のご協力をお願いします。詳しくは回覧でお知らせします。

問 東金市社会福祉協議会 TEL 0475(52)5198

★安全安心コーナー (H29.5)

自動車盗難防止

平成28年中の県内自動車盗の発生件数は1,539件、東金警察署管内は32件となっています。盗難に遭わないために、皆様自身が防犯意識を持ち、防止策を講じましょう。

○降車後のドアロックを習慣にしましょう。

被害車両の約2割がエンジンキーを付けたままでした。短時間の駐車でも、車を離れるときは窓を閉め、ドアロックしましょう。「ほんのちょっとだから…」という油断は禁物です。

○照明や防犯設備のある駐車場を利用しましょう。

自宅の駐車場にはセンサーライトなどを備え、月極駐車場は夜間も明るく、周囲からの見通しの良い、管理の行き届いた駐車場を選びましょう。

○盗難防止機器を取り付けましょう。

被害車両の8割は、施錠をしていたにも関わらず被害に遭っています。高級車ではないからと油断せず、警報装置やパー式ハンドルロック等、しっかりとした防犯対策を講じましょう。

▶東金警察署生活安全課 TEL 0475(54)0110

WizU広告募集!!

【広告】

▶サイズ 縦7.5cm × 横6cm(1枠)

▶掲載料金 10,800円(税込)

【WizU探検隊】

会報誌3面記事の半分を利用し、ご紹介させていただきます。掲載方法は掲載ご希望月の前月上旬に当広報委員と事務局にて取材いたします。なお、掲載料として広告1枠(10,800円)のご掲載をお願いいたします。

★毎月1日・21,640部発行

★東金市内新聞折込全戸配布・会議所等での窓口配布

東金商工会議所 TEL 0475(52)1101

天然素材が好きな
大人のカジュアルブティック

CARINO

my favorite

東金市東岩崎 16-16
0475 (54) 3431
<http://blog.goo.ne.jp/carinomyfavorite>

平成29年度
雇用保険料率が変わります!

(平成29年4月1日から適用)

【新】

	雇用 保険料率	労働者 負担	事業主 負担
一般の事業	9/1000	3/1000	6/1000
農林水産 清酒製造業	11/1000	4/1000	7/1000
建設業	12/1000	4/1000	8/1000

※雇用保険料を毎月の賃金から控除する際にご注意ください。

薪ストーブ専門店

千葉県唯一のハーマン社取扱店

世界中の薪ストーブの販売・施工

千葉フィンランドの森

TEL 店舗 043(312)3157

相談受付 0475(78)6807 (須藤)

八街市滝台1032-1

詳しくは 千葉 フィンランドの森 検索

総合葬祭式場

東雲閣

(堀上)

少人数葬・社葬・団体葬にも対応

たま東雲閣

(田間)

家族葬に最適

(株)松はん

0120(02)4665

<http://www.matsuhan.com>

葬祭式場◆病院～ご自宅葬・ホール葬・社葬まで◆

(有) みや川

0120-444420

セレモニーホール東金

TEL 0475(52)4444

セレモニーホール大網

TEL 0475(73)4444

◆友の会会員募集

<真心と信頼の価格>

安崎葬祭店

自宅葬・ホール葬・寺院葬

家族葬用お別れ室・安置所2部屋完備

電話24時間受付

0475(52)2267

事前見積もり無料

ご葬儀

…安心価格のお約束…

東

とうそう

葬

ご自宅葬・ホール葬
事前相談承っております

東金市台方59-2 城西小学校前

0475(52)4624(代)

ご相談ダイヤル
(無料) 0120-044-870